



## la Braderie Livres et Solidarités

DU 9 AU 13 NOVEMBRE 2013, DE 10H À 19H  
PLACE BELLECOUR, SOUS LE CHAPITEAU

Vente de livres d'occasion...  
pour l'accès de tous  
à la lecture !

Romans, littérature étrangère,  
albums jeunesse, science-fiction,  
histoire-géo, revues, bd...

Plus de 50 000 livres d'occasion  
vendus à partir de 1€ !

## SOMMAIRE

Un thème central : construisons les démocraties  
L'Amérique latine à l'honneur

**Le Village de la solidarité internationale** 6  
Les animations 6  
**Le Forum de l'innovation sociale** 9  
Le plan du Village 12

**Le festival Sol'enFilms** 13

**Les animations près de chez vous** 15

**Le calendrier de la semaine** 20

**Le réseau SILYON** 26

# Éditos

**Le Village de la solidarité internationale** qui connaîtra sa 11<sup>e</sup> édition les 15, 16 et 17 novembre prochains est l'événement le plus important de notre territoire contribuant à sensibiliser les citoyens à des questions liées au développement, à la solidarité internationale et à la citoyenneté. Il mobilise une centaine d'associations venant à la rencontre du grand public sous le chapiteau installé place Bellecour et dans de nombreux lieux partenaires sur le Grand Lyon.

Il est d'ailleurs, sur le plan national, le plus important événement proposé dans le cadre de **la Semaine de la Solidarité Internationale (SSI)**. Cette semaine est une initiative nationale lancée en 1997 par le Ministère des Affaires Étrangères et soutenue par le Ministère des sports, de la jeunesse, de l'éducation populaire et de la vie associative. Son objectif est de présenter des initiatives locales et des débats citoyens sur les enjeux de la coopération au développement dans le cadre des Objectifs de Millénaire pour le Développement (OMD).

Dans un contexte international sous tension, à l'heure où nos concitoyens sont témoins des aspirations démocratiques dans de nombreux pays et s'interrogent sur les mutations, ici et là-bas, engendrées par la mondialisation, nombre d'entre eux ressentent le besoin d'agir à leur échelle ou de s'engager pour contribuer à la réduction d'inégalités de plus en plus criantes.

Les associations porteuses du Village 2013 ont choisi cette année pour thème transversal « **construisons les démocraties** » et les 19 pays d'Amérique latine seront mis à l'honneur à cette occasion.

## Le Vice-président du Grand Lyon

Conseiller délégué à la Ville de Lyon  
À la coopération et la solidarité internationales

## La Vice-présidente du Grand Lyon

Chargée de l'emploi, de l'insertion et de l'économie solidaire

L'Association Espaces Latinos, organisateur de l'événement culturel Bellas Latinas, est lui aussi largement associé au Village.

Eu égard à l'apport fondamental de l'Amérique latine sur les questions d'économie sociale et solidaire et de commerce équitable, porteuses de valeurs de démocratie, de réciprocité et de partage, un Forum de l'innovation sociale d'ici et là-bas est proposé aux visiteurs permettant ainsi de re-découvrir ces associations, coopératives et mutuelles qui font vivre cette philosophie d'action. Cette manifestation s'inscrit dans le cadre de la campagne nationale du mois de l'Économie Sociale et Solidaire.

Depuis sa création, le succès du Village de la solidarité internationale auprès du grand public repose sur la mobilisation, l'engagement et la crédibilité des associations grand lyonnaises et des nombreux bénévoles qui les font vivre. Le travail mené sur le Village 2013 par le CADR et PROMESS s'inscrit dans la tradition de Lyon, foyer d'initiatives dans le domaine de la solidarité. De nombreux partenaires sont associés comme les structures d'éducation populaire, d'insertion, d'information jeunesse, les associations étudiantes, les centres culturels, les établissements scolaires, les bibliothèques... afin de permettre à tous les publics de participer à l'événement.

Un programme largement ouvert et accessible à tous, riche de conférences, de rencontres avec les acteurs du Village, de découvertes littéraires, de musiques, vous attend place Bellecour.

## L'Adjointe au Maire de Lyon

En charge du développement durable  
et de l'économie sociale et solidaire

## Vivre en démocratie : une construction toujours renouvelée

S'organiser dans un espace - le village, le quartier, la commune - dans le monde du travail, dans l'espace politique... afin de préparer des décisions pour un avenir commun, cela est l'affaire de tous. La voix de chacun - femme et homme - compte. C'est l'adoption de règles démocratiques qui permet l'expression de tous dans un processus de décision. La démocratie est un choix. Aujourd'hui dans de nombreuses régions du monde, des populations expriment leur aspiration à vivre en démocratie. Le Village sera cette année l'occasion de rassembler des acteurs associatifs et des citoyens de Rhône-Alpes et de différentes régions du monde afin de découvrir, penser et proposer des possibilités concrètes pour consolider la démocratie au quotidien.

## L'Amérique latine à l'honneur

1973-2013 : 40 ans après les coups d'État militaires au Chili et en Uruguay, nous invitons l'Amérique latine au cœur du Village associatif. L'occasion pour tous de connaître ses initiatives populaires et citoyennes et de découvrir cette région à travers ses musiques, danses, saveurs, couleurs...

## Démocratisons l'économie : des innovations sociales au Nord comme au Sud

Cette année est également l'occasion de mettre en lumière des innovations sociales ; une belle opportunité pour croiser nos regards entre initiatives latino-américaines et rhônalpines. Associations, coopératives et mutuelles, acteurs de l'Économie Sociale et Solidaire, font vivre les principes de démocratie, de réciprocité, et de partage, tout en portant une attention particulière au territoire ainsi qu'à l'ensemble de ses parties prenantes. En soi, ce sont des modèles de développement qui sont expérimentés quotidiennement près de chez nous. Ces acteurs qui savent « entreprendre autrement » seront présents lors du Forum de l'innovation sociale ; ils partageront avec nous leurs réalisations alliant économie et intérêt général.

## Le programme sur le Village de la solidarité internationale est riche :

expositions, conférences, espaces associatifs, Forum de l'innovation sociale, marché de commerce équitable, animations culturelles, théâtre-forum... Une invitation pour un voyage à travers le monde est adressée le vendredi aux jeunes avec la soirée « Retour vers le futur » qui sera l'occasion du lancement du RESOLIDAIRE 69, le Réseau Jeunes et Solidarité Internationale du Rhône. Retrouvez également tout au long du mois de novembre dans le Rhône de multiples « **animations près de chez vous** » et du 19 au 26 novembre, le festival **Sol'enFilms** dans 25 salles de cinéma !

## Rendez-vous les 15, 16 et 17 novembre, place Bellecour à Lyon.

**Nous comptons sur vous !**

Président du Réseau Silyon et du CADR

Président de PROMESS

# Le Village de la solidarité internationale

**DU 15 AU 17 NOVEMBRE**

**PLACE BELLECOUR À LYON,  
SOUS LE CHAPITEAU  
ENTRÉE LIBRE**

## Les animations

### CARREFOUR DES ASSOCIATIONS

**15 au 17 novembre, 10h - 18h**

Venez rencontrer des associations de solidarité internationale et leurs actions sur le terrain : accès aux droits et plaidoyer, éducation, voyages solidaires, volontariat, coopération entre les peuples... Sur la place centrale, retrouvez les associations latino-américaines et un espace de découverte de l'Amérique latine ludique et pédagogique.

### MARCHÉ DU COMMERCE ÉQUITABLE

**15 au 17 novembre, 10h - 18h**

Pour des achats savoureux, créatifs, utiles et solidaires ! Artisanat, création de bijoux et de vêtements, produits alimentaires... les structures présentes sont là pour témoigner de leurs engagements en faveur de l'humain et de la planète.

### BUVETTE ET PETITE RESTAURATION

**15 au 17 novembre, 10h - 18h  
et pendant les concerts du soir**

Venez déguster des spécialités latino-américaines...des saveurs au goût de voyage!

### Soirée jeunes «RETOUR VERS LE FUTUR»

**Vendredi 15 novembre, 17h30 - 21h30**

Invitation pour un voyage à travers le monde.  
Un voyage guidé par des jeunes à  
travers leurs souvenirs, leurs images  
et des musiques du monde.

**17h30** : Déambulation à travers des expériences

**19h30** : effervescence d'idées autour  
des thèmes de la démocratie  
et du vivre ensemble

**20h30** : lancement du RESOLIDAIRE 69,  
buffet, et escale musicale avec le groupe  
Samba Pros Vizinhos.

## CONFÉRENCES

### Démocratie et mémoire

**Samedi 16 novembre, à 15h**

Rencontre et dialogue avec 3 écrivains latino américains - Ana Paula Maia (Brésil), Louis Philippe Dalember (Haïti), Jaime Sandoval (Mexique) et une militante associative - Lina Cardenas (Colombie), animés par Martin Soares (Université Lumière Lyon 2). En partenariat avec Belles Latinas.

### Démocratie et société civile

**Dimanche 17 novembre, à 14h30**

Echanges avec trois acteurs et témoins de la démocratie locale : Rabia Ben Abdallah (Tunisie), Saran Touré (Guinée Conakry), Joséphine Zibi (Cameroun) animés par Braulio Moro (Radio France Internationale).

## THÉÂTRE-FORUM

### Le commerce équitable : quel(s) contrat(s) de confiance ?

**Samedi 16 novembre, 10h-11h30**

Le commerce équitable a une histoire partagée avec l'Amérique latine et depuis, il fait « école ». Au Sud, comme au Nord, dans chaque situation, le contrat de confiance entre producteurs et consommateurs est-il respecté ? A partir d'une technique de théâtre participative mise au point dans les favelas brésiliennes dans les années 60, la Compagnie l'Archipel fera de vous des « spect'acteurs » !

## CONTES

### Mercedes Alfonso, conteuse cubaine

**Samedi 16 et dimanche 17 novembre, 11h30-12h30**

De la Havane à Villeurbanne, de l'île au continent, d'une langue à l'autre, d'un monde à l'autre monde, Mercedes Alfonso est arrivée en France il y a une dizaine d'années chaleureuse, généreuse, charmeuse, conteuse. Mercedes a le goût des mots qu'ils soient français ou espagnols. Voix parlée, voix chantée, cette conteuse cubaine allie la tradition à la modernité.

## DANSES ET BAL

### Ginga Bahia

**Dimanche 17 novembre, 16h30-17h**

Mélange de combat, de danse et de jeu, qui se pratique au rythme des percussions, la capoeira est un art brésilien qui puise ses racines dans les danses et rituels d'Afrique de l'Ouest. Ginga Bahia nous donne à voir une démonstration de cet art.

### Palenque

**Dimanche 17 novembre, 17h-18h**

Entrez dans la danse ! Un parquet pour danser, des spécialités à déguster, des démonstrations de chorégraphies originales de danses latino-américaines... Le groupe de danse Palenque vous invite au voyage en partageant avec passion le goût de la danse et des musiques latino-américaines.

## CONCERTS

### Samba pros Vizinhos

**Vendredi 15 novembre, 20h30-21h30**

Du samba-canção vibrant de saudade au samba-enredo et ses synopes effrénées, Samba Pros Vizinhos invite jusqu'aux voisins à se déhancher en reprenant les refrains les plus enivrants de l'histoire du samba.

### Pingos da Chuva

**Samedi 16 novembre, 17h -18h**

A travers les textes et musiques de grands noms de la musique brésilienne, le duo Pingos da Chuva vous donne à (re) découvrir un autre Brésil, faisant écho à la richesse des styles (choro, samba, bossa nova...) qui ont traversé son 20<sup>e</sup> siècle.

### Yawar Masi

**Samedi 16 novembre, 19h30 - 21h30**

Embarcation immédiate pour l'Amérique latine ! Avec Yawar Masi, c'est un voyage à travers le continent qui vous est proposé avec la découverte de ses instruments typiques et des chants qui ont fait sa popularité. Ambiance conviviale des fiestas latinas garantie.

## ANIMATIONS EN PLEIN AIR

### Fresque en live

Vendredi 15 novembre, à partir de 15h30

Réalisation d'une fresque croisant démocratie et Amérique latine par l'artiste franco-colombien, Olivier Gutierrez.

### Totem participatif

Samedi 16 novembre, à partir de 10h

Un totem fait de multiples facettes ; une sculpture participative à créer pour symboliser les démocraties latino-américaines en construction. Une création accompagnée par Eulalie Castel, artiste peintre, et Jhonny Rodriguez, bénévole de la Maison des Solidarités (Lyon 3°).

### Manifestation égoïste

#### et déambulation avec Flor de Compas

Samedi 16 novembre, 12h

« Pas de papiers, pas de chocolats », « Solidarité, tu m'auras pas ! », « Un monde plus égoïste est possible »... Une déambulation avec des slogans humoristiques et décalés pour inviter à la réflexion sur les thèmes de la solidarité, organisée par les associations Artisans du Monde et Oxfam. Cette manifestation rejoint une déambulation festive menée par Flor de Compas qui vous invite à partager toute l'énergie et la joie du carnaval afro-uruguayen, le Candombe.

Départ place des Terreaux, 13h30 - Place de la République, puis déambulation vers la place Bellecour accompagnés du groupe Flor de Compas

Vous souhaitez participer ?

Plus d'infos sur [www.admlyonvilleurbanne.com](http://www.admlyonvilleurbanne.com)

### Ginga Bahia

Dimanche 17 novembre, 16h-16h30

Démonstration de capoeira

### Dégustation de café bio et équitable

15-17 novembre, matin et après-midi

Laissez-vous tenter par une tasse de café bio et équitable d'Amérique latine torréfié en Rhône-Alpes servie par Express Coffee Bio.

### Espantapájaros en public

15-17 novembre, toute la journée

Empreintes d'une joyeuse folie bilingue, ces épouvantails humains interpellent, informent et invitent les passants à entrer dans le Village. Partez en voyage dans l'imaginaire et les limites du réel !

## Forum de l'innovation sociale

### L'ÉCONOMIE SOCIALE ET SOLIDAIRE PRÈS DE CHEZ VOUS

AU-DELÀ DE L'INTERNATIONAL, LA SOLIDARITÉ SE DÉCLINE AUSSI CHEZ NOUS. L'ÉCONOMIE SOCIALE ET SOLIDAIRE REPRÉSENTE 10 % DE L'EMPLOI EN FRANCE ! LE FORUM DE L'INNOVATION SOCIALE VOUS PROPOSE DE DÉCOUVRIR CES INITIATIVES SUR VOTRE TERRITOIRE ET DE PORTER UN « REGARD CROISÉ » SUR DES EXPÉRIENCES EN AMÉRIQUE LATINE, AUTOUR DE QUATRE ESPACES THÉMATIQUES. UNE OCCASION DE SAISIR DES OUTILS ALTERNATIFS PRÈS DE CHEZ SOI ET DE RENCONTRER LES ACTEURS QUI LES PORTENT, À TRAVERS DES ANIMATIONS ORIGINALES ET VARIÉES. UN ÉVÉNEMENT LABELLISÉ « RENCONTRES SOLIDAIRES »

### CONFÉRENCE

#### La reprise d'entreprise par les salariés, un modèle d'avenir ?

Vendredi 15 novembre, 14h-16h, espace Podium.

La loi sur l'économie sociale et solidaire, en débat en France, va ouvrir très fortement la voie à la reprise d'entreprise et la gestion d'entreprise par les salariés, en réponse à de nombreuses problématiques économiques et sociales. Venez vous informer et débattre sur la loi ESS, partager les témoignages de salariés qui ont repris leur entreprise et échanger sur les réalités de l'économie sociale et solidaire en France et en Amérique latine.

### OUVERTURE DU FORUM

Vendredi 15 novembre, 16h-17h

Espace Forum de l'Innovation Sociale.

### ESPACE ÉCONOMIE COLLABORATIVE

Les échanges directs entre citoyens, l'achat groupé, ou simplement l'achat responsable sont aujourd'hui de plus en plus d'actualité. L'économie sociale n'est pas en reste dans ce domaine puisqu'elle propose un ensemble d'outils de production, d'échange et de consommation collaborative. Une économie locale et de proximité qu'un nombre grandissant de citoyens s'approprient.

#### Zone d'échange

Du vendredi 15 à 10h au dimanche 17 novembre à 18h

Venez troquer vos médias - livres, CD, DVD, revues, jeux vidéo - avec les autres visiteurs. Ou comment renouveler sa médiathèque par l'échange !

#### Showroom de l'économie collaborative

Cinq structures de l'économie collaborative vous présentent leurs activités, leurs projets et leurs histoires. Retrouvez-les ensuite pour un temps d'échange convivial et de questions-réponses autour de speed-ateliers.

- **Wikipedia et Openstreet Map, l'ALDIL et les acteurs du logiciel libre lyonnais**

Samedi 16 novembre, 10h-12h

Speed-atelier, 11h30-12h, espace Ateliers-débats.

- **GRAP, une coopérative filière intégrée d'alimentation de proximité**

Samedi 16 novembre, 12h30-14h30

Speed-atelier, 14h30-15h, espace Ateliers-débats.

- **Lyon Haïti partenariats, impulsion d'organisations paysannes en Haïti**

Samedi 16 novembre, 15h30-17h30

Speed-atelier, 17h30-18h, espace Ateliers-débats.

- **AMAPente, soutien citoyen de l'agriculture paysanne**

Dimanche 17 novembre, 12h30-14h30

Speed-atelier, 14h30-15h, espace Ateliers-débats.

- **SWAP : l'échange de savoirs et services entre voisins**

Dimanche 17 novembre, de 14h30-16h30

Speed-atelier, 16h30-17h, espace Ateliers-débats.

## ESPACE FINANCE CITOYENNE

Si le nombre d'initiatives sociales et leur envergure progressent, le financement reste une problématique récurrente. De nouveaux moyens d'action existent pour les citoyens : placements solidaires dans une banque ou via leur épargne salariale, dons et/ou prêts directs (cagnottes solidaires) ou en ligne (crowdfunding ou « financement par la foule »), investissements collectifs (CIGALES), etc.

### Le voyage de l'épargne

Du vendredi 15 à 14h au dimanche 17 novembre à 17h

Découvrez les différentes utilisations possibles de votre épargne et de votre finance : projets locaux ou internationaux, structures d'ESS, ONG et associations, etc.

### Showroom de la finance citoyenne

Cinq structures de la finance citoyenne vous présentent leurs activités, leurs projets et leurs histoires. Retrouvez-les ensuite pour un temps d'échange convivial et de questions-réponses autour de speed-ateliers.

- **AMST, soutien de budgets participatifs au Brésil**

Samedi 16 novembre, 10h-12h

Speed-atelier, 12h-12h30, espace Ateliers-débats.

- **Trabouloscope : le projet JESS, le journal de l'ESS**

Samedi 16 novembre, de 12h-14h

Speed-atelier, 14h-14h30, espace Ateliers-débats.

- **CIGALES Cigônes : le projet De graine en graine soutenu par les citoyens**

Samedi 16 novembre, 15h-17h

Speed-atelier, 17h-17h30, espace Ateliers-débats.

- **PATATRAS, le journal participatif pour enfant, soutenu par Rhône Développement Initiatives**

Dimanche 17 novembre, 10h-12h

Speed-atelier, 12h-12h30, espace Ateliers-débats.

- **La Nef : le projet Prêt de chez moi, le soutien citoyen du territoire via le web**

Dimanche 17 novembre, 12h-14h

Speed-atelier, 14h-14h30, espace Ateliers-débats.

## ATELIER PARTICIPATIF

### Comment soutenir financièrement des projets en agriculture paysanne ?

Samedi 16 novembre, 12h30-14h, espace Ateliers-débats

Le MIRAMAP propose, autour de la sortie de son ouvrage collectif « Une autre finance pour une autre agriculture », un atelier qui s'articule autour d'études de cas de projets agricoles nécessitant un financement. L'atelier invite les participants à réfléchir activement à ces questions à travers une approche de type brainstorming.

## ESPACE CULTURE

L'économie sociale et solidaire et ses valeurs sont largement implantées dans le monde de la culture, et un ensemble d'outils accompagnent les structures et les artistes dans leurs réalisations. Quelles sont les synergies créées et à créer entre structures, avec les citoyens et les collectivités ? Quelle implication des citoyens pour de nouvelles formes de consommation et de production, respectueuses de l'artiste ?

### Vitrine culturelle

Du vendredi 15 à 10h au dimanche 17 novembre à 18h

Venez à la découverte de l'économie sociale pour et par la culture, en découvrant un ensemble d'œuvres artistiques (musiques, court-métrages, dessins, photos, journaux) consultables sur place et produites par les acteurs culturels grand lyonnais. Avec la participation de Paniers Zam!, La terre est ronde, le dispositif SMART, La caravane des dix mots, Jarring Effects, PATATRAS, le Trabouloscope et En App'art et.

### Les bornes interactives

Du vendredi 15 à 10h au dimanche 17 novembre à 18h

Venez écouter en direct des musiques indépendantes locales grâce à des bornes interactives, un projet 1DTouch.

### Atelier Des couleurs pour Antioquia

Un développement rural intégré au Pérou. Un projet créatif pour faire d'Antioquia, un village pauvre à 2 heures de Lima, une œuvre d'art en associant les villageois, des artistes, les autorités locales. L'ONG CIED accompagne le projet. Le village est devenu un pôle touristique et économique : gîtes, restaurants, guides, sentiers de randonnée, organisation de transport, association de producteurs.

## ATELIER HOLD-UP PAR MAKESENSE

Dimanche 17 novembre, 10h-12h, espace Ateliers-débats

Une séance de brainstorming innovante où les participants « accouchent » de 100 idées en une trentaine de minutes pour répondre à une problématique ou une interrogation d'une structure. Réfléchissez et produisez autour des paniers culturels de Panier Zam!. En s'inspirant du concept de l'AMAP, le panier culturel propose des biens culturels, issus de la création artistique locale et émergente : fanzines, EP (cds), spectacles, performances...

## ESPACE ENVIRONNEMENT ET HABITAT

L'écologie et la dimension sociale sont les deux priorités actuelles des citoyens et des collectivités. Comment les solutions à l'une de ces problématiques peuvent devenir des réponses à l'autre ? Comment créer des synergies entre projets écologiques et projets sociaux, pour un projet de société harmonieux ?

### Les expérimentations

Du vendredi 15 à 10h au dimanche 17 novembre à 18h

Des expériences locales et internationales sur le traitement de déchets par des acteurs de l'économie sociale et solidaire, sur l'habitat coopératif et sur l'intégration des populations vulnérables dans des entreprises de la filière verte seront mises en parallèle pour une réflexion sur les liens et synergies entre social et écologie.

## ATELIER HOLD-UP PAR MAKESENSE

Samedi 16 novembre, 15h-17h

Une séance de brainstorming innovante où les participants « accouchent » de 100 idées en une trentaine de minutes pour répondre à une problématique ou une interrogation d'une structure. Réfléchissez et produisez autour d'une entreprise de l'ESS de la filière verte !

## ANIMATION ENFANTS

### PATATRAS ! MAG'

Le canard « qu'il est à toi ! »

Dimanche 16 novembre, 14h-16h

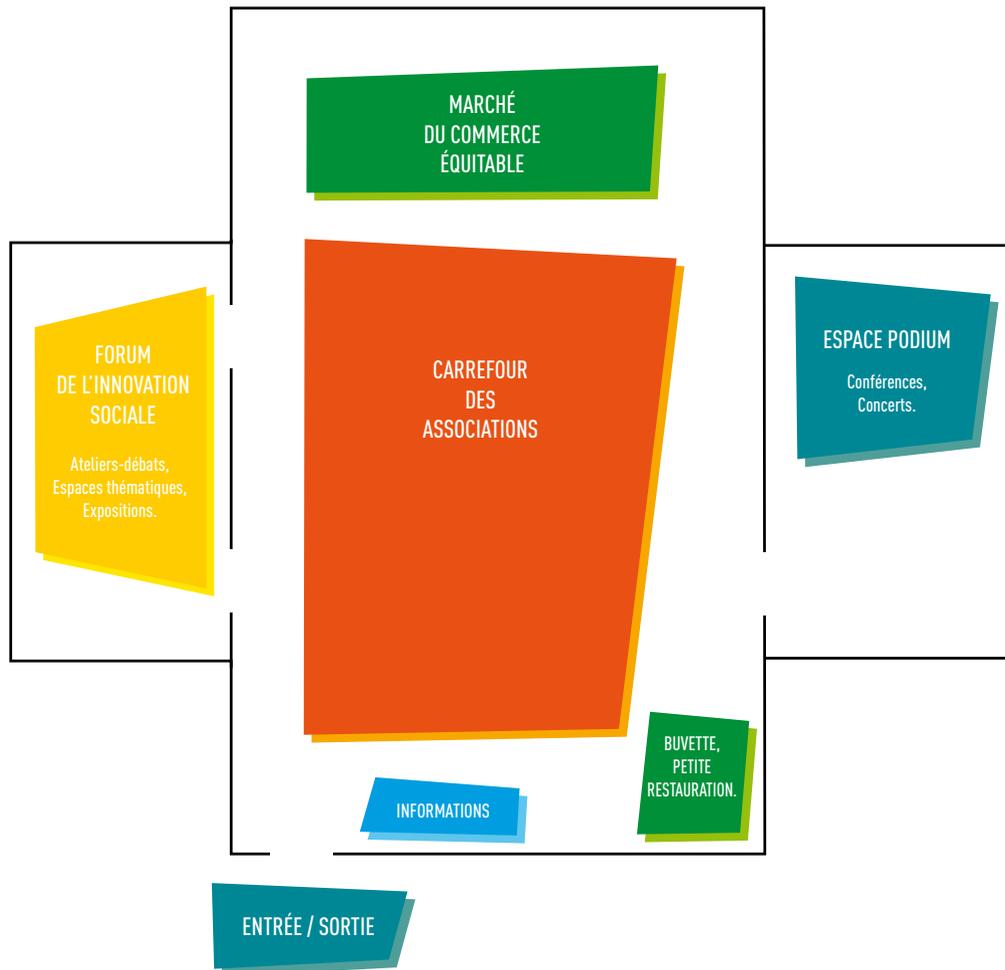
Espace Forum de l'innovation sociale.

Patatras ! est un magazine ludo-culturel, gratuit et participatif pour les enfants de 7 à 12 ans. On propose aux enfants de fabriquer leurs propres articles et mini-reportages autour des acteurs présents sur le Forum.

### Partenaires du Forum

Crédit coopératif, Fondation MACIF, La NEF, URSCOP.

## Le plan du Village



## Le festival de cinéma Sol'enFilms

### LE RENDEZ-VOUS DES CINÉPHILES SOLIDAIRES !

**DU 18 AU 26 NOVEMBRE**

SOL'ENFILMS, FESTIVAL ASSOCIÉ À LA SEMAINE DE LA SOLIDARITÉ INTERNATIONALE, SE PROPOSE D'EXPLORER LE CINÉMA DANS TOUTE SA DIVERSITÉ : FICTIONS, DOCUMENTAIRES, FILMS D'ANIMATION, POUR LES GRANDS ET LES PLUS JEUNES, VENANT DE TOUS LES COINS DU MONDE.

CHAQUE PROJECTION EST L'OCCASION POUR LES SPECTATEURS DE RENCONTRER LES ACTEURS DE LA SOLIDARITÉ INTERNATIONALE ET D'ÉCHANGER AVEC EUX SUR LE FILM ET SUR DES INITIATIVES SOLIDAIRES.

CE FESTIVAL REPRÉSENTE PLUS DE 30 PROJECTIONS DANS 25 SALLES, PARTOUT DANS LE RHÔNE, EN ISÈRE, DANS L'AIN ET DANS LA LOIRE. CE SONT ÉGALEMENT DES DIZAINES D'ASSOCIATIONS MOBILISÉES POUR ÉCHANGER AVEC VOUS. EN TOUT, 15 FILMS SERONT PROJETÉS.

Pour les horaires et lieux des séances, veuillez vous référer au calendrier p20.

### 10<sup>E</sup> ÉDITION !

A CETTE OCCASION, UNE GRANDE INAUGURATION OUVRE LE BAL AVEC LA PROJECTION DE CARLA'S SONG DE KEN LOACH (FILM/GRANDE-BRETAGNE, ESPAGNE, ALLEMAGNE/1996), AVEC L'HISTOIRE D'AMOUR D'UN ÉCOSSAIS ET D'UNE NICARAGUAYENNE, TOUS DEUX SUR LES TRACES DU PASSÉ DE LA JEUNE RÉFUGIÉE.

CETTE SOIRÉE METTRA À L'HONNEUR LA COOPÉRATION CONSTRUITE ENTRE LA VILLE DE SEBACO AU NICARAGUA ET CELLE DE VAULX-EN-VELIN, GRÂCE À DES INVITÉ(E)S SURPRISES...

CINÉMA LES AMPHIS À VAULX-EN-VELIN  
LUNDI 18 NOVEMBRE À 20H

### Dans ses yeux

De Juan José Campanella, Espagne/Argentine, 2010  
Bijou de thriller social, admirablement interprété et réalisé, ce film évoque une page importante de l'histoire de l'Argentine : les années 70.

### El premio

De Paula Markovitch, Mexique / France, 2011  
Sur fond historique de l'Argentine des années 70, une histoire entre mère et fille.

### Enfance clandestine

De Benjamin Avilá, Espagne / Argentine / Brésil, 2013  
L'Argentine des années 70 vue par un jeune adolescent qui revient avec sa famille après de longues années d'exil, devant toujours cacher son identité.

### La Vague

De Dennis Gansel, Allemagne, 2009  
En Allemagne, aujourd'hui, un professeur de lycée propose à ses élèves une expérience visant à leur expliquer le fonctionnement d'un régime totalitaire. Commence alors un jeu de rôle grandeur nature, dont les conséquences vont s'avérer tragiques.

### Le Médecin de famille

De Lucia Puenzo, Argentine, 2013  
Patagonie en 1960. Fiction qui met en scène Josef Mengele, médecin nazi allemand et criminel de guerre réfugié en Amérique du Sud où il a poursuivi ses expériences pseudo-scientifiques.

### Les Enfants des mille jours

De Claudia Soto de Claudia Mansilla et Jaco Bidermann, France, 2013  
Ce documentaire engagé raconte, avec des témoignages et des images d'archives, les 1 000 jours du gouvernement d'Allende à la tête du Chili.

### Les Petites voix

De Jairo Eduardo Carrillo, Oscar Andrade, Colombie, 2010  
Documentaire basé sur les témoignages d'enfants ayant vécu le conflit colombien et sa violence.

### Lucanamarca

De Carlos Cardenas, Héctor Gálvez, Pérou, 2008  
Très beau documentaire sur la Commission Vérité et Conciliation au Pérou.

### No

De Pablo Larrain, Chili/États-Unis, 2013  
Fiction qui retrace la campagne du référendum de 1988 décidé par Pinochet pour interroger les chiliens sur sa présidence.

### Norteado

De Rigoberto Perezcano, Espagne, Mexique, 2010  
Sans mélodrame, jonglant entre documentaire et fiction, ce film évoque l'envie de l'ailleurs des émigrants mexicains. Il nous plonge dans l'expérience intime de leur voyage vers les États-Unis.

### Nostalgie de la lumière

De Patricio Guzman, Espagne, 2010  
Sur le plateau du désert d'Atacama (Chili), trois histoires se croisent : celle des scientifiques qui scrutent l'origine et l'avenir de la Terre, celle de ces femmes qui cherchent des preuves de l'assassinat de leurs proches par le gouvernement de Pinochet, et celle du passage des hommes de la préhistoire.

### Operación E

De Miguel Courtois Paternina, France / Espagne, 2012  
Fiction qui retrace l'histoire du fils de Clara Rojas, enlevée par les FARC, né en captivité et retiré à sa mère lors de sa libération pour être confié à une famille.

### Rêves d'or

De Diego Quemada-Diez, Mexique, 2013  
AVANT-PREMIERE  
Des adolescents fuient le Guatemala en quête des États-Unis. Ce premier film est très intéressant par son atmosphère, ses personnages et son intrigue.

### Un vote, deux voies

De Tristan Goasguen et Philippe Fréchou, France / Venezuela 2013  
2012 : élections présidentielles en France comme au Venezuela. Deux quartiers populaires sont filmés dans ces deux pays et partagent cette actualité dans des contextes politiques.

[www.grac-asso.fr](http://www.grac-asso.fr)

## Les animations près de chez vous

### TOUT AU LONG DU MOIS DE NOVEMBRE DANS LE RHÔNE.

DE MULTIPLES ANIMATIONS AUTOUR DE LA SOLIDARITÉ ET DE LA DÉCOUVERTE INTERCULTURELLE, ORGANISÉES PAR DES ASSOCIATIONS, CENTRES SOCIAUX ET MJC DE VOTRE QUARTIER OU DE VOTRE COMMUNE.

#### LYON 1<sup>ER</sup>

##### Animation

#### Porteur de paroles

Récolte de témoignages et débat public autour de la question "Est-ce que les hommes réussissent mieux dans la vie?", une question également posée en Equateur.  
Mercredi 20 novembre, place des Terreaux  
Métro A et C Arrêt Hôtel de Ville. Gratuit.  
[contact@lyonadoublesens.com](mailto:contact@lyonadoublesens.com) - 04 26 65 43 63

#### LYON 2<sup>E</sup>

##### Jeu de piste

#### En piste pour un autre Lyon

Un jeu de piste pour découvrir les alternatives citoyennes lyonnaises.  
Samedi 23 novembre, 11h - 18h, Lyon 2<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup>  
Départ mystère : indice donné suite à inscription sur le site [www.admlyonvilleurbanne.com](http://www.admlyonvilleurbanne.com). Gratuit.  
04 78 92 90 05

#### LYON 3<sup>E</sup>

##### Ciné-débat

#### Renforcer les sociétés civiles par la non-violence

Projection d'un film sur l'Intervention Civile de Paix en Colombie. Débat et témoignage d'un acteur de l'Intervention Civile de Paix au Guatemala.  
Lundi 18 novembre, 19h,  
Maison des Solidarités, 62 rue Chaponnay,  
Métro B Arrêt place Guichard Bourse du Travail. Gratuit.  
[man.lyon@nonviolence.fr](mailto:man.lyon@nonviolence.fr) - 04 78 67 46 10

#### La Maison des Solidarités accueille le Totem participatif, du 19 au 25 novembre

Un totem fait de multiples facettes : une sculpture participative qui symbolise les démocraties latino-américaines en construction. Accompagnement graphique et sculpture : Eulalie Castel. Visites libres, mardi 19 et jeudi 21 novembre, 15h-18h.  
Réflexion et débat autour de la création artistique, mardi 19 novembre, 18h30,  
Maison des Solidarités locales et internationales, 62 rue Chaponnay,  
Métro B Arrêt place Guichard Bourse du Travail. Gratuit.  
[maisondessolidarites@gmail.com](mailto:maisondessolidarites@gmail.com) - 04 72 41 98 24

##### Conférence-débat

#### La théologie de la libération

La théologie de la libération : ses fondements, son impact, son actualité en Amérique latine et dans le monde. Exposé d'Alain Durand, dominicain, responsable de la revue DIAL.  
Mercredi 20 novembre, 18h30,  
Maison des Solidarités locales et internationales, 62 rue Chaponnay,  
Métro B Arrêt place Guichard Bourse du Travail. Gratuit.  
[maisondessolidarites@gmail.com](mailto:maisondessolidarites@gmail.com)

## LYON 4<sup>E</sup>

### Journée culturelle autour de l'Amérique latine

#### Entre mémoires et actualités

Conférence-débat, musique, repas latino-américain, spectacle de danses folkloriques, concert de musiques populaires latino-américaines, bal.  
**Samedi 2 novembre, 15h-2h** – Salle de la Ficelle, 65 bd des Canuts – Métro C Arrêt Hénon. Entrée à prix libre.  
association-palenque@hotmail.fr

### Soirée

#### L'eau, un enjeu pour la paix

Expositions, échanges inter-associatifs, animations pour les enfants (Jeu de l'oie, lectures...), conférence-débat, projection de vidéos, concert de musique andine, cuisine latino-américaine.  
**Vendredi 8 novembre, 18h-22h,**  
Maison des Associations,  
26 rue Denfert Rochereau, Métro C Arrêt Hénon. Gratuit.  
isabelle.truong@free.fr - 06 70 36 16 63

## LYON 6<sup>E</sup>

### Exposition photographique

#### Trésors d'enfants

26 portraits d'enfants du Mali qui exposent leurs trésors : de la poupée complice au joyeux ballon de foot, du tam-tam briseur de silence au livre qui fait voyager...  
**Du 1<sup>er</sup> octobre au 30 novembre,**  
La Miete, 92 rue des Charmettes,  
Tram T1, Arrêt Collège Bellecombe. Gratuit.  
Vernissage de l'exposition le jeudi 7 novembre à 18h30.  
ciewaaldef@gmail.com - 06 81 95 55 53

### Représentation théâtrale

#### En toute oralité

Joute discursive et musicale, « En toute oralité » interroge l'évolution historique du regard porté sur l'Afrique par les occidentaux, de Victor Hugo à Nicolas Sarkozy, avec des textes d'écrivains africains.  
**Judi 21 novembre, 20h,**  
La Miete, 92 rue des Charmettes,  
Tram T1 Arrêt Collège Bellecombe. Prix libre.  
ciewaaldef@gmail.com - 06 81 95 55 53

### Spectacle contes et ombres chinoises

#### Yamouta

Représentation destinée aux enfants du Centre de Loisirs Comex'pression.  
**Mercredi 27 novembre, 20h**  
La Miete, 92 rue des Charmettes,  
Tram T1, Arrêt Collège Bellecombe. Gratuit.  
http://lamiete.over-blog.com

## LYON 7<sup>E</sup>

### Soirée

#### ¡ Hablá democracia !

Entre jeux et expo, venez onduler sur des airs latinos ! Une soirée caliente concoctée par Lyon à double sens, Kulteco, La Miete et Actes.  
**Vendredi 22 novembre, 19h,**  
Le 6<sup>e</sup> continent, 51 rue Saint-Michel,  
Métro B et D Arrêt Saxe Gambetta. Prix libre.  
contact@lyonadoublesens.com - 04 26 65 43 63

### Soirée

#### Les origines latines de la musique africaine

Projection d'un documentaire et conférence-débat sur les origines latines de la musique africaine, musique live.  
**Vendredi 22 novembre, 18h-21h,**  
Musée Africain, 150 cours Gambetta,  
Métro D Arrêt Garibaldi. Gratuit.  
info@musee-africain-lyon.org - apap\_k@yahoo.fr  
06 67 20 03 88

### Brunch équitable

#### Le commerce équitable s'invite au Comoedia

Le Comoedia et le Café Cousu s'associent à Artisans du Monde pour proposer des produits équitables au menu du ciné-brunch.  
**Dimanche 24 novembre, 10h45,**  
Cinéma Comoedia, 13 avenue Berthelot,  
Tram T2 Arrêt Centre Berthelot. Tarifs cinéma.  
info@cinema-comoedia.com - 08 92 68 69 22

### Projection débat

#### Démocratie et Amérique latine

**Judi 28 novembre, 20h,**  
Cinéma Comoedia, 13 avenue Berthelot,  
Tram T2 Arrêt Centre Berthelot. Tarifs cinéma.  
info@cinema-comoedia.com - 08 92 68 69 22

## LYON 8<sup>E</sup>

### Stage de théâtre adulte

#### Le regard posé sur l'Afrique par les occidentaux

En introduction à la représentation de « En toute oralité », la Cie Waaldé propose un stage de théâtre suivi d'une rencontre avec le professeur historien Elikia M'Bokolo.  
**Les 18, 19, 21 et 22 novembre, 18h30-20h30,**  
MJC Laennec Mermoz, 21 rue Genton,  
Métro D Arrêt Mermoz-Pinel. Adhésion à la Cie Waaldé (5€).  
ciewaaldef@gmail.com - 06 81 95 55 53

### Représentation théâtrale

#### En toute oralité

Joute discursive et musicale, « En toute oralité » interroge l'évolution historique du regard porté sur l'Afrique par les occidentaux, de Victor Hugo à Nicolas Sarkozy, avec des textes d'écrivains africains.  
**Vendredi 22 novembre, 19h30,**  
MJC Laennec Mermoz, 21 rue Genton,  
Métro D Arrêt Mermoz-Pinel. Prix libre.  
ciewaaldef@gmail.com - 06 81 95 55 53

### Spectacle contes et ombres chinoises

#### Yamouta

Yamouta est un projet artistique mené par Artisans du Monde Villeurbanne dans deux écoles primaires de Mions. La narration sera restituée par des conteurs amateurs du 8<sup>e</sup> arrondissement.  
**Mercredi 20 novembre, 17h,**  
MJC Laennec Mermoz, 21 rue Genton,  
Métro D Arrêt Mermoz-Pinel. Gratuit.  
ciewaaldef@gmail.com - 06 81 95 55 53

## LYON 9<sup>E</sup>

### Journée

#### La Duchère solidaire contre la violence d'ici et d'ailleurs

Jeux coopératifs, contes, exposition, stands associatifs, conférence-débat « Comment être acteur de la non-violence dans mon quartier ? », danses, batucada, repas saveurs du monde, DJ...  
**Samedi 23 novembre, 15h-23h30,**  
Centre social Duchère Plateau, 235 av. du Plateau,  
Bus S1, C14 et 66 arrêt Duchère les Erables ou avenue du Plateau. Gratuit, participation au repas.  
Centre social Duchère Plateau – Accueil : 04 78 35 31 33

## BRON

### Exposition

#### N'achetez plus les yeux fermés

Parce qu'à l'origine de chaque produit, il y a un producteur... Une exposition pour mieux comprendre les raisons d'un achat, s'informer sur un produit, connaître les principes du commerce équitable.  
**Du 18 au 24 novembre,**  
Centre social Les Taillis (Grand Taillis), 20 rue Villard,  
Tram T2 Arrêt Hôtel de Ville. Gratuit.  
contacts2@cslestailles-bron.fr - 04 78 26 72 63

### Exposition

#### Ici venus d'ailleurs

Une exposition photographique de visages du monde pour découvrir l'autre...  
**Du 18 au 24 novembre,**  
Centre social Les Taillis (Petit Taillis), 7 rue Paul Pic,  
Bus C17 Arrêt Bron Libération. Gratuit.  
contacts2@cslestailles-bron.fr - 04 78 26 88 53

### Ciné-débat

#### Les invisibles du Belo Monte

Projection du film sur la résistance de communautés indiennes à un projet de barrage dans le Belo Monte au Brésil. Débat en présence de Catherine Pelletier, l'une des réalisatrices.  
**Mercredi 20 novembre, 20h30,**  
Centre social Les Taillis (Grand Taillis), 20 rue Villard,  
Tram T2 Arrêt Hôtel de Ville. Gratuit sur inscription.  
contacts2@cslestailles-bron.fr - 04 78 26 72 63

### Déjeuner- débat solidaire

#### Ce qui se passe ailleurs nous concerne ici

« Sans papier danger en proximité », « Haiti je t'oublie », échanges autour de ces thèmes en présence d'associations.  
**Judi 21 novembre, 12h-14h,**  
Salle La Galaxie, place de la Libération,  
Bus C17 Arrêt place de la Libération. Participation : 5€.  
contacts2@cslestailles-bron.fr - 04 78 26 72 63 / 04 78 26 88 53

### Soirée jeux coopératifs

#### Expérimenter l'entraide, l'appui, l'association...en jouant !

**Vendredi 22 novembre, 18h-20h,**  
Salle La Galaxie, place de la Libération,  
Bus C17 Arrêt place de la Libération. Gratuit.  
contacts2@cslestailles-bron.fr - 04 78 26 72 63 / 04 78 26 88 53

### Marché solidaire

Un marché pour rencontrer et échanger avec des associations de solidarité internationale.

**Dimanche 24 novembre, 10h-18h,**

Centre social Les Taillis (Grand Taillis), 20 rue Villard,

Tram T2 Arrêt Hôtel de Ville. Gratuit.

contacts2@cslestailles-bron.fr - 04 78 26 72 63

### Cours de danse latines

**Découvrir et s'initier à la diversité des danses d'Amérique latine !**

**Mercredi 20 novembre, 15h-16h, collège Théodore Monod,**

**Vendredi 22 novembre, 16h-17h30, Centre social Les Taillis**

(Grand Taillis), 20 rue Villard,

Tram T2 Arrêt Hôtel de Ville. Gratuit sur inscription.

contacts2@cslestailles-bron.fr - 04 78 26 72 63

## NEUILLE SUR SAÔNE

### Animation de rue pour enfants

Réalisation d'une solispère, réalisation plastique inspirée de la tradition des mandalas, accompagnée par une animatrice d'arts plastiques.

**Mercredi 20 novembre, 14h-16h30,**

Centre-ville - Bus 40, 43, 70 et 84 depuis Lyon. Gratuit.

contact@occc-neuillesursaone.fr - 04 78 91 60 35

### Soirée

#### Actions solidaires en Afrique

Stands associatifs, expos-ventes d'artisanat, animations pour les enfants, repas africain, concert de Farlamita et ses musiciens du Burkina Faso.

**Judi 21 novembre, à partir de 16h30,**

Espace Jean Vilar, place Général de Gaulle,

Bus 40, 43, 70 et 84 depuis Lyon.

Gratuit, participation pour le repas.

contact@occc-neuillesursaone.fr - 04 78 91 60 35

## RILLIEUX-LA-PAPE

### Soirée

#### Solidaires à Rillieux !

Rencontres avec des acteurs de solidarité internationale, repas du monde, concert.

**Samedi 16 novembre, à partir de 18h,**

Salle municipale de Crépieux, place Canellas,

Bus C5 Arrêt La Buisserie. Gratuit.

contact@jeunesdemunis.com - 06 65 72 15 64

## SAINT-GENIS LAVAL

### Ciné-débat

**Démocratie participative, citoyenneté et solidarité.**

**Du 11 au 24 novembre,**

Lycée Horticole de Pressin, 81 Chemin de Beaunant,

Bus S9 Arrêt Putet. Gratuit.

www.cadec.org / contact@cadec.org - 04 78 56 20 62

### Atelier

**Cuisine d'Amérique latine**

**Du 11 au 17 novembre,**

Lycée Horticole de Pressin, 81 Chemin de Beaunant,

Bus S9 Arrêt Putet. Gratuit.

www.cadec.org - contact@cadec.org - 04 78 56 20 62

### Atelier

**Danses d'Amérique latine**

**Du 11 au 17 novembre,**

Lycée Horticole de Pressin, 81 Chemin de Beaunant,

Bus S9 Arrêt Putet. Gratuit.

www.cadec.org - contact@cadec.org - 04 78 56 20 62

## VILLEURBANNE

### Exposition

**La diversité culturelle à Tombouctou, Mali**

Inauguration, vendredi 8 novembre,

18h. Gratuit sur inscription :

administratif@tetraktys-ong.org

Echanges avec deux tombouctiens

touareg le 31 octobre, du 4 au 8

novembre et le 12 novembre.

**Du 30 octobre au 12 novembre,**

Centre Culturel et de la Vie Associative, 234, cours Emile Zola,

Métro A Arrêt Flachat. Gratuit.

houmaissa@yahoo.fr

### Soirée

**La diversité culturelle du Mali**

Echanges avec des représentants de la communauté malienne de Rhône-Alpes et de différentes ethnies maliennes, repas malien, temps de convivialité.

**Vendredi 8 novembre, 18h,**

Centre Culturel et de la Vie Associative, 234 cours Emile Zola,

Métro A Arrêt Flachat. Gratuit, participation pour le repas.

houmaissa@yahoo.fr

### Atelier

**Préjugés et discriminations**

Des exercices ludiques et des jeux coopératifs pour réfléchir sur le rapport à l'autre et nos préjugés.

**Judi 14 novembre, 18h-20h,**

MJC Villeurbanne, 46 cours Jean Damidot,

Métro A Arrêt Flachat. Gratuit.

culture@mjc-villeurbanne.org - 04 78 84 84 83

### Atelier

**Construction d'un jeu de rôle.**

Une élaboration de fiches personnages discriminables pour la création d'un jeu de rôle.

**Judi 21 novembre, 18h-20h,**

MJC Villeurbanne, 46 cours Jean Damidot,

Métro A Arrêt Flachat. Gratuit.

culture@mjc-villeurbanne.org - 04 78 84 84 83

### Jeu de rôle

**A la place de l'autre**

Jeu de rôle ouvert au public et débat autour de la réflexion sur les préjugés.

**Samedi 23 novembre, après-midi,**

MJC Villeurbanne, 46 cours Jean Damidot,

Métro A Arrêt Flachat. Gratuit.

culture@mjc-villeurbanne.org - 04 78 84 84 83

### Conférence débat

**Amazonie : biodiversité, commerce équitable et solidarité internationale.**

A travers la diffusion de 2 documentaires courts, échanges autour de deux territoires amazoniens soumis à de forts enjeux environnementaux : le parc Yasuni (Equateur) et l'Amazonie brésilienne.

**Samedi 23 novembre, 14h,**

MJC de Villeurbanne, 46 cours Jean Damidot,

Bus C3 Arrêt Blanqui Centre Mémoires et Sociétés. Gratuit.

admvilleurbanne@gmail.com - 04 78 94 08 65

# Calendrier

## Légendes

- Les animations près de chez-vous
- Village de la solidarité internationale
- Forum de l'innovation sociale
- Festival Sol'enFilms

## SAMEDI 2 NOVEMBRE

- Jusqu'au 30 novembre Exposition : la diversité culturelle à Tombouctou Centre culturel de la vie associative, Villeurbanne
- 15h > 20h Journée culturelle autour de l'Amérique latine Entre mémoires et actualités Salle de la Ficelle, Lyon

## LUNDI 4 NOVEMBRE

- Jusqu'au 30 novembre Exposition photographique : Trésors d'enfants La Miete, Lyon

## JEUDI 7 NOVEMBRE

- 18h30 Vernissage exposition : Trésors d'enfants La Miete, Lyon

## VENDREDI 8 NOVEMBRE

- 18h Inauguration : La diversité culturelle à Tombouctou Centre culturel de la vie associative, Villeurbanne
- 18h Soirée : La diversité culturelle au Mali Centre culturel de la vie associative, Villeurbanne
- 18h > 22h Soirée : L'eau, un enjeu pour la paix Maison des Associations, Lyon
- 21h > 22h Traditions culinaires d'Amérique latine et Musique des Andes Maison des Associations, Lyon

## DU SAMEDI 9 NOVEMBRE AU MERCREDI 13 NOVEMBRE

- 10h > 19h Braderie Livres et Solidarités Place Bellecour, Lyon

## JEUDI 14 NOVEMBRE

- 18h > 20h Atelier : Préjugés et discriminations MJC Villeurbanne

## VENDREDI 15 NOVEMBRE

- 18h > 20h Carrefour des associations Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
- 10h > 18h Marché du commerce équitable Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
- Matin et après-midi Dégustation de café bio et équitable Place Bellecour, Extérieur, Lyon
- 10h > 18h Espantapârajes en public Place Bellecour, Extérieur, Lyon
- 10h > 18h et soir Buvette et petite restauration Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
- 14h > 18h Forum de l'innovation sociale Place Bellecour, Forum, Lyon
- 14h > 16h Conférence : La reprise d'entreprise par les salariés, un modèle d'avenir ? Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
- 15h30 Fresque en live Place Bellecour, Extérieur, Lyon
- 16h > 17h Inauguration de l'espace Forum de l'innovation sociale Place Bellecour, Forum, Lyon
- 17h30 Soirée : Retour vers le futur Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
- 20h30 > 21h30 Concert : Samba pros Vizinhos Place Bellecour, Espace Podium, Lyon

## SAMEDI 16 NOVEMBRE

- 10h > 18h Carrefour des associations Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
- 10h > 18h Marché du commerce équitable Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
- 10h > 18h Forum de l'innovation sociale Place Bellecour, Forum, Lyon
- Matin et après-midi Dégustation de café bio et équitable Place Bellecour, Extérieur, Lyon
- 10h > 18h Espantapârajes en public Place Bellecour, Extérieur, Lyon
- 10h Totem participatif Place Bellecour, Extérieur, Lyon
- 10h > 11h30 Théâtre-Forum : Le commerce équitable : quel(s) contrat(s) de confiance ? Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
- 11h30 > 12h30 Contes latino-américains Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
- 12h30 > 14h00 Atelier : comment soutenir financièrement des projets en agriculture paysanne ? Place Bellecour, Forum, Lyon
- 13h Déambulation avec Flor de Compas De la place de la République à la place Bellecour, Lyon
- 10h > 18h Action de rue : manifestation égoïste De la Place des Terreaux à la place Bellecour, Lyon
- 10h > 18h et soir Buvette et petite restauration Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon

## SAMEDI 16 NOVEMBRE

● 15h	Conférence : Démocratie et mémoire	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
● 15h > 17h	Atelier Hold-up par Make Sens	Place Bellecour, Forum, Lyon
● 17h > 18h	Concert : Pingos da Chuva Place	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
● 18h	Concert : Pingos da Chuva Place	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
● 19h30 > 21h30	Concert : Yawar Masi	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon

## DIMANCHE 17 NOVEMBRE

● 10h > 18h	Carrefour des associations	Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
● 10h > 18h	Marché du commerce équitable	Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
● 10h > 18h	Forum de l'innovation sociale	Place Bellecour, Forum, Lyon
● 10h > 12h	Atelier Hold-up par Make Sens	Place Bellecour, Forum, Lyon
● 11h30 > 12h30	Contes latino-américains	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
● Matin et après-midi	Dégustation de café bio et équitable	Place Bellecour, Extérieur, Lyon
● 10h > 18h	Espantapájaros en public	Place Bellecour, Extérieur, Lyon
● 10h > 18h et soir	Buvette et petite restauration	Place Bellecour, Grand Chapiteau, Lyon
● 14h30	Conférence : Démocratie et société civile	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
● 16h > 16h30	Démonstration de Capoeira	Place Bellecour, Extérieur, Lyon
● 16h30 > 18h	Danse et bal : Palenque + Capoeira	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon

## LUNDI 18 NOVEMBRE

● 8h30 > 18h	Exposition : N'achetez plus les yeux fermés Jusqu'au 24 novembre	Centre social Les Taillis (Grand Taillis), Bron
● 9h > 17h	Exposition : Ici venus d'ailleurs Jusqu'au 24 novembre	Centre social Les Taillis (Petit Taillis), Bron
● 11h30 > 12h30	Contes latino-américains	Place Bellecour, Espace Podium, Lyon
● 20h	Inauguration/ouverture du Festival Sol'enFilms - « Carla's song » de Ken Loach	Cinéma Les Amphis, Vaulx-en-Velin
● 18h30 > 20h30	Stage de théâtre pour adultes : Le regard posé sur l'Afrique par les occidentaux	MJC Laënnec-Mermoz, Lyon
● 19h	Ciné-débat : Renforcer les sociétés civiles par la non-violence	Maison des Solidarités, Lyon

## MARDI 19 NOVEMBRE

● 15h > 18h	Exposition : Totem participatif Jusqu'au 25 novembre	Maison des Solidarités, Lyon
● 18h30	Réflexion et débat autour de la création artistique	Maison des Solidarités, Lyon
● 18h30 > 20h30	Stage de théâtre pour adultes : Le regard posé sur l'Afrique par les occidentaux	MJC Laënnec-Mermoz, Lyon
● 20h	« Rêves d'or » de Diego Quemada-Diez Avant-première	Cinéma La Passerelle, Trévoux (Ain)
● 20h	« Enfance clandestine » de Benjamin Avilá	Espace Louise Labé, St-Symphorien d'Ozon
● 20h30	« No » de Pablo Larrain	Cinéma Les Alizés, Bron
● 20h30	« El premio » de Paula Markovitch	CinéClub Le Rex, Le Péage de Roussillon (Isère)

## MERCREDI 20 NOVEMBRE

● Après-midi	Animation : Porteur de paroles	Place des Terreaux, Lyon
● 14h > 16h30	Animation de rue pour enfants	Centre-ville, Neuville sur Saône
● 14h30	« Les Petites voix » de Oscar Andrade et Jairo Eduardo Carillo	Ciné Mourguet, Ste-Foy
● 15h > 16h	Cours de danse latine	Collège Théodore Monod, Bron
● 17h	Spectacle conte et ombres chinoises : Yamouta	MJC Laënnec-Mermoz, Lyon
● 18h30	La théologie de la libération	Maison des Solidarités, Lyon
● 20h	« Le Médecin de famille » de Lucia Puenzo	Ciné Mourguet, Ste-Foy
● 20h30	« Les Enfants des mille jours » de Claudia Soto Mansilla et Jaco Bidermann	Cinéma Gérard Philipe, Vénissieux
● 20h30	« Lucanarmaca » de Hector Galvez et Carlos Cardenas	CinéToboggan, Décines
● 20h30	Ciné-débat : Les invisibles du Belo Monte	Centre social Les Taillis (Grand Taillis), Bron

## JEUDI 21 NOVEMBRE

● 12h > 14h	Déjeuner et débat solidaire : Ce qui se passe ailleurs nous concerne ici	Salle la Galaxie, Bron
● 15h > 18h	Exposition : Totem participatif	Maison des Solidarités, Lyon
● 16h30 > 23h	Soirée : Actions solidaires en Afrique	Espace Jean Vilar, Neuville sur Saône
● 18h > 20h	Atelier : Construction d'un jeu de rôle	MJC Villeurbanne
● 18h30 > 20h30	Stage de théâtre pour adultes : Le regard posé sur l'Afrique par les occidentaux	MJC Laënnec-Mermoz, Lyon

## JEUDI 21 NOVEMBRE

● 19h	« Rêves d'or » de Diego Quemada-Diez Avant-Première	Ciné Chaplin, Rive-de-Gier (Loire)
● 20h	Représentation théâtrale : En toute oralité	La Miète, Lyon
● 20h	« Rêves d'or » de Diego Quemada-Diez Avant-Première	Cinéma MdP, Pierre-Bénite
● 20h15	« Enfance clandestine » de Benjamin Avilá	CinéVal, Vaugneray
● 20h30	« Rêves d'or » de Diego Quemada-Diez Avant-Première	Cinéma Le Club, Nantua (Ain)
● 20h30	« Enfance clandestine » de Benjamin Avilá	Idéal Cinéma, Belleville-sur-Saône
● 20h30	« El premio » de Paula Markovitch	Cinéma L'horloge, Meximieux (Ain)

## VENREDI 22 NOVEMBRE

● 14h	« Norteado » de Rigoberto Perezcano	Le Scénario, St-Priest
● 16h > 17h30	Cours de danse latine	Centre social Les Taillis, Bron
● 18h > 21h	Soirée jeux coopératifs	Salle la Galaxie, Bron
● 18h > 21h	Conférence débat et musique Live : Les origines latines de la musique Africaine	Musée Africain de Lyon, Lyon
● 18h30 > 20h30	Stage de théâtre pour adultes : Le regard posé sur l'Afrique par les occidentaux	MJC Laënnec-Mermoz, Lyon
● 19h	Soirée : ! Habla democracia !	Le 6 <sup>e</sup> continent, Lyon
● 19h30	Représentation théâtrale : En toute oralité	MJC Laënnec-Mermoz, Lyon
● 20h	« Enfance clandestine » de Benjamin Avilá	Foyer cinéma, St-Symphorien sur Coise
● 20h30	« Rêves d'or » de Diego Quemada-Diez Avant-Première	Cinéma Les Halles, Charlieu (Loire)
● 20h30	« Rêves d'or » de Diego Quemada-Diez Avant-Première	Salle François Truffaut, Moirans-en-Montagne (Jura)
● 20h30	« La Vague » de Dennis Ganse	Salle les Augustins, Montuel (Ain)
● 20h30	« El premio » de Paula Markovitch	Ciné Duchère, Lyon 9 <sup>e</sup>

## SAMEDI 23 NOVEMBRE

● 11h > 18h	Jeu de piste : En piste pour un autre Lyon	Lyon
● 14h	Conférence débat - Amazonie : biodiversité, commerce équitable et solidarité internationale	MJC Villeurbanne

## SAMEDI 23 NOVEMBRE

● 15h > 23h30	Journée : La Duchère solidaire contre la violence d'ici et d'ailleurs	Centre social Duchère Plateau, Lyon
● Après-midi	Jeu de rôle : A la place de l'autre	MJC Villeurbanne

## DIMANCHE 24 NOVEMBRE

● 10h45	Brunch équitable : Le commerce équitable s'invite au Comoedia	Le Comoedia, Lyon
● 10h > 18h	Conférence débat - Amazonie : biodiversité, commerce équitable et solidarité internationale	MJC Villeurbanne
● 19h	« Operacion E » de Miguel Courtois Paternina	Cinéma Le Lem, Tassin
● 19h	« Operacion E » de Miguel Courtois Paternina	Cinéma Le Lem, Tassin

## LUNDI 25 NOVEMBRE

● 20h30	« No » de Pablo Larrain	Ciné Rillieux, Rillieux
● 20h30	« Enfance clandestine » de Benjamin Avilá	Idéal Cinéma, Belleville-sur-Saône

## MARDI 26 NOVEMBRE

● 20h30	« Enfance clandestine » de Benjamin Avilá	Cinéma Aqueduc, Dardilly
● 20h30	« Nostalgie de la lumière » de Patricio Guzman	Cinéma Le Scénario, St Priest
● 20h30	« Les Enfants des mille jours » de Claudia Soto Mansilla et Jaco Bidermann	Cinéma Paradiso, St Martin-en-Haut
● 20h30	« Un vote deux voies » de Tristan Goasguen et Philippe Fréchou	Idéal Cinéma, Belleville-sur-Saône
● 20h30	« Dans ses yeux » de Juan José	Le Strapontin, Sain-Bel

## MERCREDI 27 NOVEMBRE

● 20h	Spectacle contes et ombres chinoises : Yamouta	La Miète, Lyon
-------	--	----------------

## JEUDI 28 NOVEMBRE

● 20h	Projection débat : Démocratie et Amérique latine	Le Comoedia, Lyon
-------	--	-------------------

## Le réseau SILYON

Solidarité Internationale à Lyon

IL RASSEMBLE UNE CENTAINÉ D'ACTEURS LOCAUX (ASSOCIATIONS, COLLECTIVITÉS, ÉTABLISSEMENTS SCOLAIRES, MJC, CENTRES SOCIAUX...). IL EST CHARGÉ DE L'ORGANISATION DE LA SEMAINE DE LA SOLIDARITÉ INTERNATIONALE DANS LE RHÔNE.

RETROUVEZ TOUS LES ACTEURS SUR [WWW.LASEMAINE-RHONE.CADR.FR](http://WWW.LASEMAINE-RHONE.CADR.FR)  
UN FEUILLET DES ACTEURS ASSOCIATIFS DU VILLAGE SERA ÉGALEMENT ACCESSIBLE SUR PLACE PENDANT L'ÉVÉNEMENT.

En partenariat avec cet événement

### 12<sup>e</sup> Festival Belles Latinas

#### LITTÉRATURES ET FILMS DOCUMENTAIRES D'AMÉRIQUE LATINE

- 17 > 26 Octobre : poésie et musique,
- 11 > 23 Novembre : récits et musique,
- 25 > 30 Novembre : films documentaires,

Organisé par Espaces latinos,  
[www.espaces-latinos.org](http://www.espaces-latinos.org), 04 79 29 82 00

La Semaine de la solidarité internationale,  
c'est aussi plus de 5000 animations partout en France !

Rendez-vous sur [www.lasemaine.org](http://www.lasemaine.org)

